# DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel VIII. ZATURDAG den 22sten APRIL, 1820. N. 17.

*Gedrukt en Zaturdag's morgens uitgegeven by* WILLIAM LEE, *Drukker van Zyne Majesteit den Koning der Nederlanden.*


Fiskalaat den 21sten April 1820.

DE prys van het Brood voor de volgende week is bepaald op
De Fransche Broden 18, en
De Ronde Broden 19 oncen.

SALOMON BULTE, Eerste Klerk.

---

Curaçao den 13den April 1820.

SCHOOLOPZIGT.

DE opzieners van des eilands Schoolwezen geven hiermede te kennen aan allen en cenen iegelyk, die hierin belang stellen, dat zy ter regeling der schoolzaken telkens op den laatsten Woensdag van elke derde maand des jaars, dus van de maanden Maart, Juny, September en December vergadering houden, en wel ten huize van den kastelein A. Dixon.

Voorts verzoeken Schoolopzieners alle Schoolhouders of Schoolmeesters der toegelatene Scholen, dat zy aan het schoolopzigt onverwyld eene schriftelyke opgave doen, van hunne namen, van de plaats, waar zy school houden, van het getal hunner leerlingen en van de schoolboeken, by hun in gebruik, op dat by bevonden gebrek aan deze laatsten, in zulke behoefte, zoo veel mogelyk en noodig, kunne worden voorzien.

De Opzieners voornoemd.

(w. g.) J. MULLER. J. A. Z.
G. B. BOSCH.
H. A. DELIMA.
C. L. VAN UYTREGHT.

---

Den 15den April 1820.

VERSCHOLEN

VAN den ondergeteekenden op Vrydag den 7den dezer een Negermeisje genaamd Maria, ongeveer 15 jaar oud. [illegible] eigendom van den Heer L. M. Ras. Ieder die bovengemelde slavin mogt verbergen of huisvesten zal in gevolge de wetten vervolgd worden, en ieder, die zulke informatien zal geven als dienen kunnen om haar terug te bekomen, zal geregtigd zyn tot eene beloning van tien dollars, zich adresseerende aan den ondergeteekenden in zyn verblyf op Scharlo. J. THOMSON.

---

Den 14den April 1820.

BEKENDMAKING.

DE ondergeteekende stellig besloten hebbende de zaken van het huis van DEMEZA & DELVALLE tot liquiditeit te brengen, roept als nog voor de laatste maal op, aan allen de genen die aan het huis verschuldigd mogten zyn, dadelyk hunne agterstallige te komen betalen, alzo hy in cas contrairie, hunne reekeningen terstond in handen van een Praktizyn zal stellen, bereid zynde ogenblikkelyk te voldoen aan alle de genen die van het gemelde huis, iets deugdelyke mogten hebben te pretendeeren.

Hy maakt verder aan het publiek bekend dat hy op primo Mei aanstaande zyne gewone affaires op zyn eigen naam alleen zal blyven waarneemen, en wel byzonderlyk die van het houden van venduen of publieke verkopingen, welke gemelde vak, tot faciliteit van die, hem met hunne gewone vertrouwen gelieven te begunstigen door hem op de oude voet zal worden gecontinueerd, namelyk *dadelyke betaling*, na dat de vendu lysten zal afgeschryven en geboekt zyn. A. DEMEZA.

---

4th April, 1820.

ADVERTISEMENT.

THE undersigned having positively determined to bring the business of the House of DEMEZA & DELVALLE, to a final close, warns all those who are still indebted to the house for the last time, immediately to come forward and pay their arrears, as their accounts will otherwise be put into the hands of an Attorney; being ready, on his part, immediately on the production of any just demand against the said house, to make instant payment.

He further informs the public that on the 1st of May next he will again recommence doing Business in his own name only, and particularly in that of the Public Vendue Line, in which branch, for the facility of those who may be pleased to favor him with their wonted confidence, he will continue upon the old footing, namely that of making *immediate payments* after the sale lists are made out, and booked accordingly. A. DEMEZA.

---

*Para vender en la Imprenta,*

LETRAS DE CAMBIO, y CONOCIMIENTOS, en la lengua Espanola.

---

Den 14den April 1820.

OPROEPING VAN CREDITEUREN

ALLE de genen, die vermeenen mogten eenige actie of pretentie tegen den Boedel van wylen A. A. Beutner te hebben, worden door de ondergetekende als Executrice & Executeur opgeroepen, om dezelve binnen den tyd van twaalf maanden, van heden afgerekend, intezenden overmits na verloop van den bepaalden tyd, tegen dezulken zal worden geprocedeerd tot verstek van actie en injungatie van perpetuum silencium.

Dewaduwe A. A. BEUTNER, qq.
THEOD. JUTTING, qq.

---

## LONDEN.

Voor het sterven van wylen onzen vereerden koning, hebben een getuigen gehoord, op wiens woord wy vertrouwen stellen, dat het wezenlyk voorkomen van zyne majesteit uitermate veranderd was. De vermagering en verlies van vleesch uit een verwoestende kwaal voortspruitende had dit eenmaal sterke ligchaam zyner majesteit tot eene uitermatige verzwakking vervoert.—Doch nog zonderlinger verandering is in de koninglyke houding voorgevallen die zoo geheel is veranderd, dat geen trek kan herkend worden, zelfs door perzonen, die het meest bekend waren, met dat wat bevorens het gelaat van den vader des volks was. In plaats van het volle en ovale aangezicht zoo gemakkelyk in alle de pourtretten zyner majesteit te ontdekken, waren de wang beenderen byzonder uitstekend geworden, en het gelaat te zamen maakte dat byzonder karakter uit, dat eenen [illegible] Naar de kin ging de dunheid voort, en wy zyn onderrigt, dat van de tanden, oorsprongelyk zoo effen en fyn, geen een overig was! Het is met sterke aandoeningen, dat wy weder het treurig schildery van stervende koningschap schetzen; doch het is goed voor den mensch kalm en standvastig op het einde van al het ondermaansche te staren.

Het is een zonderlinge maar wel bevestigde daadzaak, dat de acte voor de opvolging van het huis van Brunswyk tot den throon van Engeland, welk genomen werd onder de regeering van koningin Anna, doorging met de meerderheid van een stem alleen, by welke gelegenheid hare majesteit een aantal medailles deed slaan, met een gepast opschrift, waar van een geschonken werd, aan ieder der leden die ten voordeele van de acte gestemd hadden.

Vroeg in den morgen te Windsor op eene wandeling, sprak de vorige koning dus een jongen aan de stal deur aan: "Wel jongen, wat doet gy? en wat betaalt men U?"—Ik help in de stal, doch ik kryg niets dan eten en klederen." "Wees te vreden," zeide de Patriotsche monarch, "Ik heb ook niet meer." De scherpe en wysgeerige bon sens, van dit antwoord, zal onze lezer twee wel bekende regels van Pope in zyne "Brieven over het gebruik der rykdommen herinneren."

"Wat geven rykdom ons, laat ons dat onderzoeken?
"Spys, vuur, klederen; O Wat meer? Spys, klederen en vuur."

De nieuwe regeering, zegt men, zal in 4 nieuwe hertogdommen onderworpen zyn, in de perzonen van vier volgende beroemde edellieden, Stafford, Buckingham, Hertford en Hastings.

*Koninglyke huwelyken.*—Het is een merkwaardige daadzaak, dat toen het huwelyk van wylen zyne majesteit op het til was, er een onvoorzienige zwarigheid zich opdeed, in het bepalen der vorm van't ceremonieele, dat geobserveerd moest worden, uithoofde van 't gemis eens voorgangers. Het volgende is een extract van eenen brief over dit onderwerp van Dr. Birch, Bibliothecaris van het Britsche Museum, gedagteekend den 3den July 1761:

"Op eene haastige opmerking van uwe vraag, ben ik geneigd te denken, dat geene vorm van huwelyk geschikt voor de omstandigheden van zyne tegenwoordige majesteit kan daar gesteld worden. Gy kunt oordeelen over de redenen myner twyfelingen, uit een overzicht van verscheiden souvereinen van dit koningryk, zins den komst van Hendrik VIII. tot den throon.—Hy was ongetwyfeld gehuwd met ieder zyner vrouwen, volgens de plegtigheden van de kerk van Rome. Zyn voorbeeld op dit punt werd opgevolgd door zyne dochter Maria, die met Philips koning van Spanje trouwde in July 1554, door bisschop Gardiner, daar aardbisschop Cranmer toen in de gevangenis was. Haar broeder Eduard VI. en hare zuster Elisabeth stierven beiden ongetrouwd. Jacob I. was getrouwd verscheiden jaren voor hy in Engeland kwam, met de princes van Denemarken te Upstors in Noorwegen, worderde verrigt door den Heer D. Lindesey predikant van Leith, in de Fransche taal. Het huwelyk van Karel de eerste werd te Parys gevierd, zynde de hertog van Clarence zyn afgevaardigde. Toen de koningin van Karel II. over de kerk diensten aanselde, nam hy haar alleen by de hand, in de Presentie-kamer te Portmouth, en zeide de woorden van het huwelyks formulier in het gebeden boek, "Ik, Karel, neem U Catherine, &c." de koningin verklaarde hare toestemming, en Dr. Sheldon, bisschop van Londen voortgaande, verklaarde hen man en vrouw, in den naam des Vaders, &c. Hier heb ik een byzonder verhaal van gezien, in eenen brief van Weston, graaf van Portland, aan Lord Clarendon. Het eerste huwelyk van Jacobus II. (toen hertog van York) hetwelk was met de dochter van Lord Clarendon, was een private echt, en werd te Worcester Huis den 3den September 1660 voltrokken, door Dr. Crowther, de hertogs kamerheer; het tweede met de princes van Modena, werd te Doever voltrokken in Novembvr 1673, den dag harer aankomst, door Dr. Crewe, toen bisschop van Oxford en naderhand van Durham. De twee laatste koningen, George I. en II. waren getrouwd voor zy op den throon kwamen."

De meeste der laatste Fransche papieren, hebben, by de afwezigheid van authentieke informatien uit Spanje een lang artikel uit den *Conservateur* geschreven door den marquis Chateaubriand [illegible] Spanje. Hy-ver, zegt, dat in de maand November ll., zy weten dat de democraten van Frankryk, vereenigd met Bonapartisten en geholpen door den *Radicalen* van Engeland, eene beroering in Spanje verwekt hebben.

---

*Port Spain. Trinidad*, 12*den Jan.*—Wy zyn begunstigd met de volgende copie van een adres van zyne Excellentie Simon Bolivar, Kapitein Generaal der Republikeinsche legers van Venezuela, Nieuw Grenada, &c. aan het Iersche Legioen, onder zyne bevelen dienende, gedateerd Gouvernements Huis 14den Dec.

REPUBLIEK VAN VENEZUELA.

SIMON BOLIVAR, President van den staat, kapitein generaal der legers van Venezuela en Nieuw Grenada &c. &c. &c.

*Aan de Brave Soldaten van het Iersche Legioen.*

IEREN!—Uw vaderland verlaten hebbende, uithoofde dezer edele beginselen, die alreeds U als de roemryksten onder de Europeanen hebben erkent; heb ik den roem U als aangenomene zoonen van Venezuela te beschouwen, en als verdedigers der vryheid van Columbia.

IEREN!—Uwe opoffering gaat allen lof te boven. Venezuela heeft geene genoegzame middelen, om U te beloonen, zoo als gy verdient, doch Venezuela moet naauwkeurig al wat zy bezit en alles, waarover zy kan beschikken, toeheiligen aan die vreemdelingen, welke hunne diensten en leven aanbieden, als schatting voor derzelver ryzende Republiek. De beloften U door den braven en deugdzamen Devereux gedaan, toen gy U by de bevrydings armee voegdet, zullen getrouwelyk aan de zyde van het gouvernement en het volk van Venezuela nagekomen worden. Zyt verzekerd, dat wy eerder onze bezittingen zouden willen opofferen, dan dat gy van uwe geheiligde regten zoudet beroofd worden.

IEREN!—De geschiedenis en de zegeningen der Nieuwe Wereld zullen U eene gepastere belooning schenken.

Gouvernement Huis, in Angusture, 14den December 1819—9de.

SIMON BOLIVAR.

---

*Generaal Devereux's expeditie.*—De heer O'Connell, de Iersche advokaat, heeft eenen langen brief gezonden aan den uitgever van eene Dublin Courant, over de noodzakelykheid van een spoedig onderzoek daartestellen der oorzaken, welke aanleiding hebben gegeven tot de onverwachte terugkomst dier advanturiers, die Ierland verlaten hebben, om zich by de Independenten te Margarita te voegen.—Hy spreekt den generaal vry, van een verraderlyk gedrag te hebben gehouden, doch dat de publieke geest ten dezen opziel te meer vo[illegible]daan worden.

Kantoor Generaal den 21sten April 1820.

WAARSCHOUWING.

OVERMITS het Gouvernement voornemens is alle de afgegeven bewyzen van Gesplitste Ordonnancien, bekend onder den naam van *Trentjes* te vernietigen, zoo wordt het Publiek hierby voor het laatst aangezegd, dezelve uiterlyk voor of op den laatsten dag dezer maand ter aflossing aantebieden aan den Ontvanger Generaal ad interim.

De Raad Contrar. Gen. ad int. der Financien,
C. L. van UYTRECHT.

---

Den 21sten April 1820.

INGEVOLGE autorisatie van Zyne Excellentie Mr. P. B. van Starckenborg, Gouverneur Generaal ad-interim van Curaçao en onderhoorige Eilanden, Ridder van de orde des Nederlandschen Leeuws, &c. &c. &c.

Zal de Raad en Contrarolleur Generaal ad-interim der Finantien, by inschryving aan de meestbiedende verkoopen ongeveer 8000 guldens Hollandsch Courant, in Wisselbrieven te trekken door Zyne Excellentie den Gouverneur Generaal ad-interim, op en betaalbaar by het Ministerie voor het Publieke Onderwys, de Nationale Nyverheid en de Kolonien in s'Hage, alle op Twee maanden na zigt, zynde voor Militaire Traktementen en Soldyen over de maand April 1820. De betaling van voornoemde Wissels zal moeten geschieden de eene helfte in zilver-of-klein geld, en de andere helfte in bewyzen van enkelde Johannissen.

De inlevering der Billetten van inschryving zal kunnen geschieden van heden af tot uiterlyk Maandag den 1sten Mei aanstaande.

Zullende het antwoord op dezelve gegeven worden op Dingsdag den 2den daaropvolgende.

De Raad Contr. Gen. ad interim der Fin. voornoemd, C. L. VAN UYTRECHT.

---

Den 21st April 1820.

DE ondergeteekende binnen kort dit eiland staande te verlaten, verzoekt een ieder die hem iets mogten verschuldigd zyn om binnen den tyd van veertien dagen te komen voldoen; aangezien anders genootzaakt is door middelen van regten des wegens vervolging te doen.

G. ALTENA.

---

# CURACAO.

*Vaartuigen in en uitgeklaard sedert onze laatste*

INGEKLAARD—APRIL.

15. bark Alexander, Dewindt, St. Jago de Cuba
golet Ida, Blanc, Aux Cayes
17. —— Twee Vrienden, Frolyk, Aruba
—— N. S. del Carmen, Monaga, Coro
[illegible] Jaquemel
bark Fair Play, Dewindt, Rio de la Hacha
19. —— Altagracia, Carvallo, Spaansche Kust
golet Maria, Laroche, Coro
20. —— Star, Bruin, Porto Rico
—— N. S del Carmen, Malabe, P. Cabello

UITGEKLAARD—APRIL.

14. golet Apomatox, Rossan, St. Thomas
15. —— Johanna, Rimon, Spaansche Kust
17. —— Anna, Bolwig, Puerto Cabello
—— Bermudian, Jansen, ditto
—— St. José, Perez, Coro
—— Admiraal van de Capellen, Diedenhoven, Puerto Cabello
18. —— Elizabeth, Lowrick, St. Thomas
—— Twee Vrienden, Frolyk, Aruba
—— Harmonie Hall, Penso, Spaan. Kust
19. —— Dorothea, Dehachet, St. Domingo
20. bark, Generaal van Starckenborgh, Nicolaas, Antigua
21. —— Altagracia, Carvallo, Spaansche Kust

---

Zyner Majesteits brik Merkuur, kapt. De Quartel, zeilde Dingsdag naar Puerto Cabello en La Guayra, met verscheidene vaartuigen van deze haven onder zyn konvooi.

Met een arrivement van Rio de la Hacha, zyn wy in bezit geraakt van officieele verhalen, wegens het nemen dier plaats den 12den Maart, zonder wederstand door het esquader van Brion, hetwelk aan boord had eene divisie troepen, onder bevel van Montilla. Wy hebben deze documenten vertaald en geplaatst.

Het laatste voorwerp der expeditie wordt verondersteld te zyn, tegen St. Martha, met oogmerk om eene communicatie met St. Fé te openen. Byzondere brieven van Rio de la Hacha van den 26sten Maart echter behelzen, dat een deel der troepen op den weg naar Upar is gegaan, om zich met het leger in St. Fé te vereenigen, hetwelk in twee divisien is, het eene in Chiriguana, en het andere naby de oever der Teneriffe. Kolonel Barlette, met eene magt van 500 man, die van Carthagena tegen Choco gemarscheerd was, is in de maand February te St. Louis de Gongora verslagen, en ontsnapte slechts met 50 man. Monpox en Ocaña worden gezegd door de Patriotten bezig te worden gehouden, en men voegt er by in deze brieven, dat de Republikeinsche vloot weldra onder de muren van Carthagena zoude zyn. Velen der inwooners van Rio de la Hacha, die by de aannadering der Patriotten vlodeu, waren naar de laatste berigten, naar hunne wooningen gekeerd.

Brieven van La Guayra en Puerto Cabello behelzen het volgende kort maar belangryk nieuws, hetwelk in de vorige plaats ontvangen was, met een vaartuig door de Cortes van Santander gezonden, na eene overtogt van 30 dagen, en kan dus als officieel worden gereekend.

"Den 10den Maart heeft Ferdinand de VII de Constitutie in Sarragossa bezworen en geteekend, en den volgenden dag werden de Cortes byeengeroepen, en den 12den *de vryheid van den Drukpers* geproclameerd."

---

OPEISCHING.

Louis Brion &c. &c &c. en Mariano Montilla &c. &c. &c. aan den Gouverneur en Commandeur van Rio de la Hacha.

Het Opperbestuur van de Republiek van Columbia, heeft ons met deszelfs vertrouwen vereerd, met oogmerk om de kust van New Grenada vry te maken, en dezelve met het grootgezin van Columbia te vereenigen. Wy hebben eene dubbele voldoening erlangd, door in onze instructien de menschlievendste order te vinden omtrent onze eigene vyanden, de Europeaansche Spanjaarden. De wetten door het Generale Congress van Venezuela geproclameerd zullen punctueel uitgevoerd worden; in een woord, de magt onder ons bevel zal nimmer als verovenaars handelen. De roem van vryheid aan de onderdrukte Amerikanen te geven, is het hoogst waarop wy doelen.

Onze pligt, ten einde, ingevolge onzer instructien alle nuttelooze bloedstorting te voorkomen, dringt ons, om van uwe Excellentie te eischen, de overgave van de forten onder uw bevel, in den tyd van een uur, zius deze opeisching uw strand zal bereiken, die begeleid is met de goedwillige beschikkingen van het Opper Gouvernement van Columbia.

Wy laten bedreigingen na, noch om uwe Excellentie met een berigt onzer magt bekend te maken; niet den de zwakke toevlucht by diergelyken taal. Doch wy houden uwe Excellentie verantwoordelyk voor het bloed, het welk onregtmatig en zonder voordeel verkwist mogt worden. Het ophouden der parliamentaire vlag zal gereekend worden als ontkennend te zyn, waarna wy dien ten gevolge zullen handelen.

God behoede &c. Aan boord der brik Urdaneta den 12den *Maart* 1820.—het 10de der onafhangelykheid.

LOUIS BRION, &
*MARIANO MONTILLA.*

---

ANTWOORD.

Gouvernement van Rio de la Hacha.

Ik heb den brief, die uwe Excellentien my gezonden hebben, met de Parliamentaire vlag, gelezen en in antwoord daarop, bepaald zynde in een uur, kan ik alleen zeggen, dat myne magt in deze plaats, en de reserve in het binnenland, ten volle zal beantwoorden aan den inhoud van uwe Excellentien gezegde brieven.

God behoede uwe Excellentien vele jaren. Rio de la Hacha den 12den Maart 1820.

JOSE SOLIS.

[illegible] lerie Don Louis Brion, en Don *Mariano Montilla.*

---

PROCLAMATIE.

Louis Brion, van de Order der Bevryders, Admiraal der Nationale Vloot, Generaal en Chef der Armééen, &c. &c. &c.

EN

*Mariano Montilla*, van de Order der Bevryders, Adjudant Generaal van de Generale Staf, en Commandant Generaal der Expeditionaire Divisie &c. &c. &c.

*Aan de inwoners van Rio de la Hacha.*

Het opper Gouvernement van Columbia heeft ons vereerd met het bevel eener divisie, wier geheele doel is, om de inwoners van Nieuw Grenada met het groote Columbiaansche gezin te vereenig, dezelven te stellen in 't genot der voordeelen, welke nu het deel hunner broeders zyn. De vlag die nu in deze stad ontrold is, is van dezelfde oevers der groote rivier Orinoco gekomen, van waar ook deze, welke geleid in het midden van overwinning en vryheid, deze het geheele van het koningryk, de President der Republiek Generaal Bolivar.

De zeemagt onder bevel van Zyne Excellentie den Admiraal, zal van deze kusten niet wegzeilen, voor de orders ontvangen van het Opper Gouvernement volledig vervuld zyn.

Onze instructien ademen zoo zeer mensch lievendheid in de orders van ons gouvernement zyn zoo strikt, betreffende de veiligheid, die gy omtrent uwe eigendommen zult genieten, dat wy U kunnen verzekeren, dezelven als geheelig zullen worden beschouwd.

*Inwoners van Rio de la Hacha.*—Wy spreken U aan, met een broederlyke openhartigheid, komt terug en neemt van uwe haardsteden bezit, om uwe bezigheden te verrigten, om die rust te genieten, welke gy niet op de bergen noch onder uwe vyanden kunt vinden.

Doch zoo gy niet in drie dagen te voorschyn komt, om op uwe woningen acht te geven, kunnen wy ons zelven niet verantwoordelyk achten voor de eigendommen door Ul. achter gelaten, en by uwe terugkomst zult gy geen regt hebben uwe verliezen te reclameeren.

Weest verzekerd, dat de invallers in dit grond gebied, uwe broeders zyn, en dat zoo eenigen onzer soldaten de minste daad van plundering mogten verrigten, zy gestraft zouden worden op de wyze in onze reglementen bepaald.

*Inwoners aan Rio de la Hacha.*—Open uwe armen om ons te omhelzen, gy zult in de opperhoofden, vriendschap en regtvaardigheid vinden.

Hoofd kwartier, Rio de la Hacha, den 13den *Maart* 1820—10de der onafhangelykheid.

LOUIS BRION, &
*M. MONTILLA.*

---

PROCLAMATIE.

*Mariano Montilla* van de Order der Bevryders, Colonel der Armééen van Columbia, Adjudant Generaal in de Generale staf, Commandant Generaal, der Expeditionaire Divisie, en daartoe byzonder gecommissioneerd door Zyne Excellentie den President &c. &c. &c.

In gevolge deze stad kwaadwillig verlaten is, door den Spaanschen Gouverneur, die door vrees bevangen vlood voor de magt door den President van Columbia bestemd tegen de kusten van Nieuw Grenada, de inwoners in een onbeschermden staat latende, zonder de minste oplettendheid voor derzelver veiligheid, terwyl zy blootgesteld waren aan de onheilen des oorlogs, ofschoon de goedgunstige voornemens van het Opper Gouvernement van Columbia hem medegedeeld waren, door een officier met een parliamentaire vlag; en met verbazing de laatste ongelukkige gebeurtenissen beschouwende, die hier hebben plaats gehad, welke aan de republiek onbekend waren, Heb ik gehoorzamende de instructien van zyne excellentie den president generaal Bolivar en in opvolging der wetten, door het Souvereine Congres in de stad Angostura daargesteld, besloten en gedecreteerd als volgt.

1.—Het tydelyk bestuur der stad Rio de la Hacha, zal worden uitgevoerd door den burger Ramon Ayala, de welke heden zal bekleed worden met den rang van Militaire en Politieke gouverneur tot by de hereeniging der inwoners, de installatie den behoorlyken form by de wet voorschreven kan ontvangen.

2.—Alle de inwoners dezer stad of deszelfs grondgebied, die zich zelven binnen eene maand willen vertoonen, en afstaan van alle vyandelyke ondernemingen tegen de wapenen van de Republiek, wat dan ook hun gedrag mogt geweest zyn, zullen in hunne bezittingen gerespecteerd, en verkiesbaar zyn tot ampten en bedieningen in de Republiek.

3.—De Europeaansche Spanjaards, die ter goeder trouw, zich doen inschryven onder de Republikeinsche banieren, zullen het voorgaande voorregt genieten, mits zy te voorschyn komen, binnen den loop van zes dagen na dato dezes.

4.—Om bedrog en partydigheid te verhinderen, zal er een kamer van sequesters opgerigt worden, tot het in heslagnemen der eigendommen dier genen welke niet behoren tot den inhoud der bovenstaande artikelen.

5.—De inkomsten van den staat, zullen voor het tegenwoordige zonder de minste verandering worden bestuurd tot het plan eener algemeene reforme, die nu door het opperste gouvernement beraamd wordt, in werking worde gebragt.

6.—De effecten onder bewaring genomen, en geplaatst in het publieke pakhuis zullen aan hun weder gegeven worden, die zulks volgens regt terugeischen, wat nu genomen is of zal genomen worden voor de consumptie der troepen, zal betaald worden uit de publieke schatkist.

Dat deze worde geproclameerd en geaffigeerd op de publieke plaatsen, en dat dezelze word medegedeeld aan de steden onder deze jurisdictie.

Hoofd kwartier Rio de la Hacha, den 16den Maart 1820.—10de.

MARIANO MONTILLA.

---

Ramon Ayala, van de Order der Bevryders, Kolonel der Armeeën van Columbia en Gouverneur ad interim van Rio de la Hacha.

Ten einde wanorde te verhoeden, zoo gemeen onder soldaten en matrozen, beveel ik, dat geen inwoner, van welke kunne, zal betrouwen of leenen aan, of koopen van eenen soldaat of matroos geweeren, wapentuig, kleederen, of eenig ander artikel, zelfs schoenen of hemden, onder poenaliteit van verbeurd verklaring der toevertrouwde of geleende of gekochte goederen, behalve nog eene gevangenis van acht dagen, en eene boete der dubbelde waarde van het gekochte artikel, ten behoeve der nationale kas. Dat deze by proclamatie worde bekend gemaakt, op de publieke plaatzen dezer staat, dat deze zy gepubliceerd, en eene copie er van gegeven worde aan de magistraten der stad en voorsteden, ten einde er ieder kennis van kan dragen, en dat niemand ignorantie zoude kunnen pretendeeren.

Stad Rio de la Hacha den 20sten *Maart* 1820—10de van de onafhankelykheid.

RAMON AYALA.
SANTIAGO LACOUR, Secretaris.

---

*Mariano Montilla*, van de Orde der Bevryders, Kolonel der Armeeën van Columbia, Adjudant Generaal in de Generale Staf, Commandant Generaal van de Expeditionaire Divisie, &c. &c. &c.

De termyn van zes dagen by de proclamatie bepaald verloopen zynde, en daar er geene der Spanjaarden bedoeld in het 3de artikel zyn verschenen, en het terzelver tyd myn voornemen is, tegen die Amerikanen te ageeren, die vyandelyk handelen jegens de legers der Republiek, door het vormen van partyen op de bergen aantemoedigen, of door van de inwooners der stad te vorderen hetzelfde te doen, heb ik besloten eene Kamer van Sequesters te benoemen, als aangekondigd is in de proclamatie, welke bestaan zal uit de Heeren *Mauris* Franken, *Manuel* Barlisa, Andres *Moreo*, José Borregos, en Santiago Lacour.

Art. 1.—Het zal hun pligt zyn, dadelyk voorttegaan, in het inbeslag nemen en inventariseeren der eigendommen van alle de Spanjaards in deze plaats, en in deszelfs grondgebied levende, en tevens van die van alle Ame-

rikanen, welke by de expiratie der voorgeschrevene periode, zich niet in persoon vertoonen.

2.—De eigendommen der Amerikanen, die tegen de Republiek conspireeren, het zy door partyen te vormen, de huisgezinnen te raden niet in hunne woningen terug te komen, of door gemeenschap te voeren met de vyanden, en hun berigten te verleenen, zullen gelykelyk in beslag genomen worden, alhoewel de termynen in de proclamatie voorgeschreven niet verloopen zyn.

3.—Ieder Amerikaan, die poogen zal, de eigendom der gevlugte Spanjaards te verheelen, of van de Amerikanen in de vorige artikelen begrepen, zal de straf ondergaan van zyn geheele eigendom geconfisceerd te zien, waarvan door de kamer een derde zal toegelegd worden aan den burger, die de nodige informatie zal verleenen.

4.—De vreemdelingen die schuldig worden bevonden, van bovenstaande te verheelen, zal onderhevig zyn aan de confiscatie van alle eigendommen die zy in de plaats bezitten.

5.—Alle de effecten die veralieneerd zyn, door byzondere perzone, welke zich zelven hebben geabsenteerd zederd de nacht van den 11den dezer, terwelker tyd reeds berigt in deze plaats was ingekomen, wegens de expeditie, zal beschouwd worden als vyandelyk eigendom en dien ten gevolge geconfisceerd.

6—De kamer der Sequesters zal met de uiterste naauwkeurigheid, de gesequestreerde eigendommen administreeren, tot dat zy opvolgende orders, betrekkelyk dezelven, zullen verkregen hebben.

Dat deze aan den militairen en politieken gouverneur dezer stad, die zorgen zal, zulks by proclamatie in den gewonen form worde bekend gemaakt, zal gezonden worden, en voortgegaan tot de vorming van het geregtshof.

Hoofd kwartier, Rio de la Hacha, den 21sten Maart 1820.—10de.

MARIANO MONTILLA.

---

*Anecdote van een emigrant.*—De volgende omstandigheid had te Philadelphia eenigen tyd geleden plaats. Verscheidene Iersche emigranten waren juist aan de werf geland; het gebeurde, dat een zwarte van het West Indische eiland Montserat, waar het Iberns Celtic door alle klassen gesproken wordt, en by de negers bekend is, op de werf was, toen de passagiers aan wal kwamen, en ziende een der emigranten, met eene vrouw en vier of vyf kinderen, stapte hy toe, om de vrouw en kinderen aan wal te brengen. De Ier sprak in zyne taal met zyne vrouw, en drukte zyne verbazing uit over de beleefdheid van den neger, die verstond, wat er gezegd was, antwoordde in het Iersch, dat hy zich niet behoefde te verwonderen, want dat hy *zelf een stuk van eenen Ier was.* De Ier verstomd te hooren, eenen zwarten man *Milseansche* tongval spreken, kreeg in zyn hoofd met de gewone snelheid van Iersche grillen, dat deze werkelyk een Ier was, maar het climaat zyn blanke gedaante veranderd had, en den zwarten aansprekende, zeide hy, "indien ik zoo stout mag zyn, myn heer, mag ik U vragen, hoe lang gy in dit land zyt geweest?" De zwarte, die alleen hier op eene reis gekomen was, zeide, dat hy een jaar geleden niet te huis was geweest, doch hy was nog maar ongeveer vier maanden in Philadelphia. Arme Patrick keerde zich rond om zyne vrouw en kinderen, en als het ware voor het laatst, hunne blanke wangen en blaauwe aderen beschouwende, en besluitende, dat in vier maanden, zy ook zoo van kleur zouden veranderen, riep hy uit, "by God, Biddy! hebt gy dat gehoord? hy is niet meer dan vier maanden in dit land, en alreeds byna zoo zwart als roet."

---

His Majesty's brig Mercury, Captain De Quartel, sailed on Tuesday for Puerto Cabello and La Guayra, with several vessels for these ports under her convoy.

By an arrival from Rio de la Hacha, we have been put in possession of official accounts of the taking of that place, without resistance, on the 12th of March, by Brion's squadron, which had on board a division of troops under the command of Montilla. A translation of these documents will be found inserted below.

The ulterior object of the expedition is supposed to be against St. Martha, for the purpose of opening a communication with St. Fé. Private letters from Rio de la Hacha, of the 26th March, however, say, that a part of the troops had gone by way of Upar to unite themselves to the army of St. Fé, which is in two divisions, one in Cheriquana and the other near the banks of the Teneiife. Col. Warlette, with a force of 500 men, which marched from Carthagena against Choco, had been defeated in the month of February in St. Luis de Gongoro, and escaped with about 50 men only. Mompox and Ocaña are said to be occupied by the Patriots; and it is added in these letters, that the Republican fleet would soon be under the walls of Carthagena. The greater part of the inhabitants of Rio de la Hacha, who fled on the approach of the Patriots, had returned to their homes at the date of the last advices.

Letters from La Guayra and Puerto Cabello contain the following brief but very important information, received at the former place by a vessel, 30 days from Santander, which had been dispatched by the Cortes, and may therefore be considered as official:—

"On the 10th of March Ferdinand 7th swore to and signed the Constitution in Saragosa; on the following day the Cortes were called together; and on the 12th *the Liberty of the Press was proclaimed.*"

## INTIMATION.

Luis Brion, &c. &. &c, and Mariano Montilla &c. &c. &c. to the Governor Commandant of Rio-de-la-Hacha.

The Supreme Government of the Republic of Columbia has honored us with its confidence, for the purpose of liberating the coast of New Granada, and join the same to the great Columbian family. We have enjoyed a double satisfaction by perceiving in our instructions the most philanthropic orders respecting our own enemies, the European Spaniards. The laws proclaimed by the General Congress of Venezuela shall be punctually executed; in a word the forces under our command shall never be conquerors. The glory of giving liberty to the oppressed Americans is the highest to which we aspire.

Our duty in endeavouring to avoid, in pursuance to our instructions, all useless effusion of blood, compels us to intimate to your Excellency the surrender of the forts under your command, in the space of one hour, from the moment this intimation will reach your shore; being guided by the benevolent dispositions of the Supreme Government of Columbia.

We forbear threatening, or acquainting your Excellency with a statement of our forces—None but the weak resort to similar language. But we hold Your Excellency responsible for the blood which may be shed both unjustly and unprofitably. The detention of the flag of truce will be considered as negative, on which we shall act accordingly.

God preserve, &c. On board the brig Urdaneta, 12th March, 1820—10th of the Independence.

LUIS BRION, &
MARIANO MONTILLA.

## ANSWER.

Government of Rio-de-la Hacha.

I have perused the letter which Your Excellencies transmitted to me by the flag of truce, and in reply thereto, limited to be in one hour, I can only say, that my forces in this place and the reserve in the interior, will fully answer the contents of your Excellencies' said letter.

God preserve your Excellencies many years. Rio de la Hacha 12th March, 1820.

JOSE SOLIS.

To the Admiral and Colonel in the Cavalry Don Luis Brion, and Don Mariano Montilla.

---

## PROCLAMATION.

Luis Brion, of the Order of Liberators, Admiral of the National Fleet, General in Chief of the Armies, &c. &c. &c.—AND

Mariano Montilla, of the Order of Liberators, Adjutant General in the General Staff, and Commandant General of the Expeditionary Division, &c. &c. &c.

*To the Inhabitants of Rio-de la Hacha.*

The supreme Government of Columbia, has honored us with the command of a division, whose sole object is to incorporate the inhabitants of New Granada, with the great Columbian family, placing them in the enjoyment of those advantages which are now the share of their other brethren. The colours now displayed in this city, are come from the very borders of the great river Orinoco, whence also those which led in the midst of victory and liberty, through the whole of the kingdom, the President of the Republic, General Bolivar.

The naval forces under the command of His Excellency the Admiral, shall not withdraw from these coasts, unless the orders received from the Supreme Government be fully accomplished.

Our instructions breathe so much philanthropy, and the orders of our government are so very strict, as regards the security to be enjoyed by you in your properties, that we can assure you they shall be viewed as sacred.

*Inhabitants of Rio de la Hacha,*—We address you with a brotherly frankness; come back and occupy your fire-sides, to attend to your business, to enjoy that tranquillity which you will not find on the mountains, nor among your enemies.

But if you do not appear in three days to take charge of our homes, we cannot consider ourselves responsible for the properties left by you, and on your return you shall have no right to claim your losses.

Be assured that the invaders of this territory are your brethren, and that if any of our soldiers should commit the least act of plunder, he would be punished in the manner provided by our ordinances.

*Inhabitants of Rio de la Hacha,* open your arms to our embrace; you will meet in the chiefs candor, friendship, and justice.

Head-quarters, Rio de-la Hacha, 13th March, 1820—10th of the Independence.

LUIS BRION, &
M. MONTILLA.

---

## PROCLAMATION.

Mariano Montilla, of the Order of Liberators, Colonel in the Armies of Columbia, Adjutant General in the General staff, Commandant-General of the Expeditionary Division, and thereto especially commissioned by His Excellency the President, &c. &c. &c.

In consequence of this city having been wickedly abandoned by the Spanish Governor who, seized with fright, fled before the forces destined by the President of Columbia against the coast of New Granada, leaving the inhabitants in an unprotected state, without the least attention to their properties, while they were exposed to the evils of war, although the benevolent intentions of the Supreme Government of Columbia had been communicated to him through an officer with a flag of truce, and viewing with amazement the past unfortunate events that took place here, without the knowledge of the Republic, I, in compliance with the instructions of his Excellency the President, General Bolivar, and in pursuance of the laws dictated by the Sovereign Congress in the city of Angostura, have resolved on decreeing the following:

1.—The temporary government of the city of Rio de la Hacha shall be exercised by the citizen Ramon Ayala, who is to be invested from this day, with the rank of Military and Political Governor, until by the reunion of the inhabitants, the instalment will receive the proper form, as precribed by the Republic.

2.—All the inhabitants of this city or its jurisdiction, who will present themselves within one month, and desist from all hostile operations against the arms of the Republic, whatever their former conduct might have been, shall be protected, their properties respected, and eligible to offices and employments in the Republic.

3.—The European Spaniards, who in good faith enlist themselves under the Republican banners shall enjoy the foregoing privilege, provided they come forward before the expiration of six days from this date.

4.—To avoid frauds and partiality a board of sequestrators will be appointed, to proceed in the seizure of the properties of those who do not adhere to the contents of the foregoing articles.

5.—The revenue of the state will for the present be directed, without the least alteration, until the plan of a general reform, which is now framing by the Supreme Government, be put in execution.

6.—The effects taken under charge and lodged in the public warehouse, shall be returned to those who claim the same with justice, and whatever has been, or may be taken for the consumption of the troops, shall be paid for out of the public treasury.

Let this be proclaimed and affixed on the public places, and let it be communicated to the towns under this jurisdiction.

Head Quarters, Rio de la Hache 16th March, 1820.—10th. MONTILLA.

---

Ramon Ayala, of the Order of Liberators, Colonel of the Armies of Columbia and Governor ad interim of Rio de la Hacha.

In order to avoid disorders so common among soldiers and sailors, I ordain: that no inhabitant of either sex shall trust or lend to, or purchase from a soldier or sailor, muskets, warlike stores, cloathing, nor any other article, even shoes or shirts, under the penalty of forfeiting the objects trusted, lent, or purchased; besides an imprisonment of eight days, and a fine of double the value of the article bought, for the benefit of the national chest. Let this be published by proclamation in the public places of this city, let it be affixed and a copy transmitted to the Magistrates of the towns and suburbs, in order to reach the information of every individual, that none should plead ignorance.

City of Rio de-la Hacha, 22d March, 1820—10th of the Independence.

RAMON AYALA.
SANTIAGO LACOUR, Secretary.

---

Mariano Montilla of the Order of Liberators, Colonel in the Armies of Columbia, Adjutant General in the General Staff, Commandant General of the Expeditionary Division, &c. &c. &c.

The term of six days appointed by the proclamation having expired, and none of the Spaniards alluded to, in the 3d article having appeared, and it being at the same time my object to proceed against those Americans who act in a hostile manner towards the arms of the Republic, by encouraging the forming of parties on the mountains, or urging on the inhabitants of the towns to do the same, I have resolved on nominating a Board of Sequestrators, as announced in the said proclamation, which will be composed of Messrs. Maurice Franken, Manuel Barlisa, Andres Moree, José Borregos, and Santiago Lacour.

Art. 1st.—It shall be their province to proceed immediately in seizing and making an inventory of the properties of all the Spaniards, living in this place and its jurisdiction, as also those of all the Americans, who at the expiration of the prescribed period, do not present themselves.

2.—The properties of the Americans who conspire against the Republic, either by creating parties, advising the families not to return to their homes, or carry on communication with the enemies and afford them information, shall be likewise seized, although the term prescribed by the proclamation should not have elapsed.

3—Any American who shall endeavour to conceal the properties of the fugitive Spaniards, or of the Americans comprehended in the foregoing articles, shall incur the penalty of having the whole of his own property confiscated, whereof one third will be adjudged by the Board, to the citizen who will afford the necessary information.

4.—The strangers who are found guilty of

the above mentioned concealment, shall be liable to the confiscation of all the properties which they possess in the place.

5.—All the effects alienated by individuals, who absented themselves since the night of the 11th instant, at which time information was already received in this place of the expedition, shall be considered as enemies' property, and consequently confiscated.

6.—The Board of Sequestrators shall administer with the utmost exactness the sequestered properties, until they receive subsequent orders respecting the same.

Let this be transmitted to the Military and Political Governor of this city, who will cause it to be published by proclamation in the usual form, and proceed to the formation of the tribunal.

Head Quarters, Rio-de-la-Hache 21st March, 1820.—10th.

MARIANO MONTILLA.

## LONDON.

Previous to the demise of our late venerated King, we had heard from a witness, on whose word we place reliance, that the external appearance of his Majesty was altered in a remarkable manner. The emaciation and loss of flesh, resulting from a wasting disorder, had reduced the once vigorous frame of his Majesty to extreme attenuation! But a still more extraordinary change appeared on the Royal countenance, which was so entirely altered, that not a feature could be recognized even by persons most familiar with what formerly was the face of the Father of the people. Instead of the full and oval countenance so readily distinguished in all the portraits of our Sovereign, the cheek bones had become exceedingly prominent, and the face altogether resembled that particular character which might belong to a very aged Scotsman! Towards the chin the thinness was continued; and we are informed that of the teeth, originally so even and fine, not one remained! It is with strong emotions that we re-sketch the melancholy picture of departing Royalty; but it is well for man to look calmly and steadily at the end of all below.

It is a singular but well-attested fact that the Act for the succession of the House of Brunswick to the Throne of Great Britain, which passed in the reign of Queen Anne, was carried by a majority of *one* vote only; on which occasion her Majesty caused a number of medals to be struck with a suitable inscription, one of which was presented to each of the Members who had voted in favour of it.

Walking out early in the morning at Windsor, the late King thus addressed a boy at the stable door: "Well, boy; what do you do? what do they pay you?"—I help in the stable, but I have nothing but victuals and clothes." "Be content," said the patriot monarch, "I have no more." The acute and philosophical good sense of this answer will remind our readers of two well-known lines of Pope in his "Essay on the Use of Riches:"—

"What riches give us, let us then inquire:
"Meat, fire, and clothes? O What more? A. Meat, clothes, and fire."

The new reign, it is said, will usher in four new Dukedoms, in the persons of the four following illustrious Noblemen, viz:—Stafford, Buckingham, Hertford, and Hastings.

*Royal Marriages.*—It is a curious fact, that when the marriage of his late Majesty was in agitation, an unforeseen difficulty occurred, in settling the form of the ceremonial to be observed for want of a precedent. The following is an extract of a letter on this subject from Dr. Birch, Librarian of the British Museum, dated 3d July, 1761:

"Upon an hasty consideration of your question, I am inclined to think that no form of marriage suitable to the circumstances of his present Majesty can be produced. You will judge of the reasons of my doubts from a review of the several Sovereigns of this kingdom since the accession of Henry VIII. to the Throne.—He was undoubtedly married to every one of his wives according to the ritual of the Church of Rome. His example in this point was followed by his daughter Mary, who was married to Philip Prince of Spain, at Winchester, in July, 1554, by Bishop Gardiner, Archbishop Cranmer being then in prison. Her brother Edward VI., and her sister Elizabeth, you know, both died unmarried. James I. was married several years before he came to England, to the Princess of Denmark, at Upstors in Norway, the ceremony being performed by Mr. D. Lindesey, Minister of Leith, in the French language. Charles the First's marriage was solemnized at Paris, the Duke of Chareuse being his proxy. Charles II.'s Queen scrupling the offices of the Church, he only took her by the hand, in the Presence Chamber at Portsmouth, and said the words of matrimony in the Common Prayer-book, "I, Charles, take thee, Catherine," &c., the Queen declaring her consent, and Dr. Sheldon, Bishop of London, standing forth and declaring them man and wife, in the name of the Father, &c. This I have seen a particular account of, in a letter of Weston, Earl of Portland, to Lord Clarendon. The first marriage of James II. (then Duke of York), which was to Lord Chancellor Clarendon's daughter, was a private one, performed at Worcester House, Sept. 3, 1660, by Dr. Crowther, the Duke's Chaplain; the second, to the Princess of Modena, was performed at Dover, in November, 1673, on the day of her arrival, by Dr. Crewe, then Bishop of Oxford and afterwards of Durham. The two last Kings, George I. and II., were married before they came to the throne."

Most of the late French Papers have copied, in the absence of authentic information from Spain, a long article from *The Conservateur*, writtin by the Viscount Chateaubriand, on the affairs of Spain. That celebrated political writer says, that, in the month of November last, they knew that the Democrats of France, united with the Bonapartists, and seconded by *the Radicals of England*, had prepared a movement in Spain.

FROM THE LONDON LITERARY GAZETTE.

*Spanish Heroism.*—An authentic anecdote, related by captain Korff, who served in Spain, in a regiment of infantry of the guard of Jerome the ex king of Westphalia.

Fatigued and exhausted by forced marches, the regiment, to which captain Korff belonged, arrived before the monastery of Figueiras in Spain. The colonel of the regiment, sent in an officer, to demand of the prior the necessary refreshment for the men, as well as for the staff, consisting of about 20 officers. The prior with some of the monks came out to meet the general, assured him that the inhabitants of Figueiras would provide for the soldiers, but that he himself would prepare a frugal meal for the staff. The prior's offer was accepted; captain Korff received from the general some commissions for the regiment, and about an hour afterwards it was announced to the prior that the dinner was served up in the refectory of the monastery. The general, who was aware that the French in Spain had reason to be on their guard in eating and drinking what was offered by the natives, invited the prior to dine with them; he, and two other monks accepted the invitation in such a manner, as to leave no doubt that he felt himself much flattered by it.—After the officers had taken their seats, the prior said grace, carved, ate of every dish first, and with his own brethren, who poured out the wine, drank plentifully with his guests. It was not till towards the end of the repast, that that capt. Korff returned. Having been detained by the commissions of the general longer that he expected:—During that interval, he had found an opportunity to take some refreshment, and only participated in the lively conversation of the company, hosts as well as guests, at the monastery. The general in particular, expressed his satisfaction to the prior, whose kind reception had surpassed all expectation. Suddenly, however, the cheerfulness of the prior was changed into profound seriousness; he rose from his seat, thanked the company for the honor they had done him, and concluded with asking if any of them had affairs to settle in this world? adding with emphasis, "This, gentlemen, is the last meal you and I shall take on earth; in an hour we shall be before the judgement seat of God!" Cold trembling horror seized the guests; for the prior and his two monks had poisoned the wine in which they had pledged the French officers; all the antidotes given by the French physician were in vain; in less than an hour every man of them had ceased to live.

We know not whether this story is in reality one of those unquestionable facts with which the history of the Spanish contest abounds; but we are assured that its accuracy and truth are credited by many persons of integrity, whose duties led them to be near the scene where it is laid. If true, as we have therefore reason to believe, it is one of the most extraordinary and memorable instances of self devotion ever recorded.

DE Gouverneur Generaal ad-interim en Raden van Policie van Curaçao en onderhoorige Eilanden.

Allen den genen die deze zullen zien, ofte hooren lezen, salut! doen te weten:

Noodig geoordeeld zynde, niet alleen in overeenstemming met de reeds in deze kolonie bestaande verordeningen, maar wel byzonderlyk, met de in het moederland ingevoerde en reeds bestaande wetten, ten opzigte der behoorlyke viering van den dag des Heeren en andere Christelyke Feestdagen geschikte en vernieuwde bepalingen daar te stellen.

Is, diensvolgens, goedgevonden en besloten by dezen.

1. Allen ende eenen iegelyken, op dit en de onderhoorige Eilanden, van welke Godsdienstbelydenis dezelve ook mogen zyn, te verbieden van op den Zondag en andere Christelyke feestdagen te handelen, of te doen handelen, tegen de volgende verordeningen, of te oefenen en verrigten, of te doen oefenen en verrigten.

*a.* Eenig ambacht, van welke benaming hetzelve wezen moge; het maken echter van doodkisten wordt hieronder niet begrepen en is dus hierby vrygelaten.

*b.* Het bewerken of beplanten van tuinen en landeryen; het wateren of droogen van huiden; het pakken, verbruggen of vervoeren van goederen, waren en koopmanschappen in of uit de pakhuizen of vaartuigen (waaronder wel uitdrukkelyk ook verstaan wordt het laden of lossen van schepen,) zoo mede op, van, of naar de werven of eenige andere plaats hoe ook genaamd.

*c.* Het verkoopen of het ter verkoop aanbieden of uitstallen van goederen, waren en koopmanschappen van welke soort dezelve mogen zyn, in of voor pakhuizen, winkels, woonhuizen of eenige andere plaats; hiervan echter uitgezonderd eetbare waren, namelyk: brood, vleesch, visch en groenten, dewelke, na dat de Godsdienstoefening der protestantsche gemeenten zal zyn afgelopen, uit de huizen doch geenzins daarbuiten of op eenigerhande wyze publiek op de straat, zullen mogen verkocht worden.

*d.* Het tappen in de herbergen of wel aldaar ter gelage zitten, zoo mede het spelen of dansen gedurende de voormelde Godsdienstoefening.

*e.* Allerhande werk of bezigheid welke met gedruisch of geraas vergezeld gaat of door eene menigte volks moet worden ten uitvoer gebragt.

*f.* Het houden van Schoolen; ten ware dat het strekke tot het geven van Onderwys in den Godsdienst; waartoe alleen, en om geene andere reden, zulks zal mogen geschieden.

2. Dat het, niettegenstaande de hiervorengemelde bepalingen, nogtans vrygelaten wordt aan alle slaven om op zon en feestdagen, tot hun eigen voordeel, tuinen of gronden te bewerken of zoodanig anderen arbeid, dewelke niet valt in de meening van de voorgaande afdeeling sub *e*, te verrigten; wordende dus allen Eigenaren of Meesters van slaven ten strengsten verboden, om van dat werk eenig voordeel voor zich te trekken, wanneer zulks tot schade hunner slaven en strydig met het oogmerk der voorzeide toelating geschiedt.

3 Dat de genen dewelke tegen de hiervorenstaande verordeningen of eenig gedeelte daarvan mogten handelen, verbeuren zullen, elk, eene boete van vyf en twintig pesos van achten, behalve nog dat de koopwaren en gereedschappen by hen bevonden wordende, zullen worden verbeurd verklaard; en, ingeval van onvermogen ter voldoening der voorzeide geldboete zullen de overtreders, naar bevind van zaken; aan den lyve strafbaar zyn.

4. Dat de Raad Fiscaal zal vermogen, in geval van nood of andere dringende omstandigheden, verlof te geven tot het verrigten van al zoodanig werk of bezigheid op de hiervorengezegde dagen, als hierby verboden zyn en nogtans aan hem mogten zyn gebleken, geen uitstel te kunnen lyden.

5. Dat de Raad Fiscaal op de gewone en gebruikelyke wyze aan het publiek, tot een ieders narigt, zal doen bekend maken den tyd welke tot de Godsdienstoefening bestemd is, en, wanneer er eenige verandering daarin mogt plaats hebben, daarvan ook de vereischte waarschouwing doen; wordende dus de respective kerkeraden der beide protestantsche gemeenten hierby uitgenoodigd, om den Raad Fiscaal telkens, by verandering der gestelde uren hunner Godsdienstoefening, daarvan kennis te geven.

Aldus gearresteerd in des Raads vergadering gehouden op het Gouvernements Huis binnen het Fort Amsterdam op Curaçao den 16den Maart 1820, het zevende jaar Zyner Majesteits regering.

De Gouverneur Generaal en Raden voornoemd,

(w. g.) VAN STARKENBORGH.

Ter ordonnantie van dezelve,

(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad, op Pietermay, Scharlo en aan de Overzyde dezer haven den 23sten daar opvolgende.

(w. g.) W. PRINCE, Sec.